

ལྷ་རྒྱན་རྒྱལ་པའི་གཙུག་ལག་ཁང་
མ་བུའི་དཀར་ཆག་གི་ལ་དཀར་
མེ་ལོང་བཞུགས་སོ།

རྒྱལ་མཚོག་ལ་པ་ཆེན་པོས་བཅམས།

པོད་ལྗོངས་མི་དམངས་དཔེ་རྒྱན་ཁང་།

ལྷ་རྒྱན་རྒྱལ་པའི་གཞུག་ལག་ཁང་གི་དཀར་ཆག

ཚེས་ཚུགས་ལཱ་བཟ།	ངག་དབང་སློབ་པའམ་རྒྱ་མཚོ།
ཚེས་ཚུགས་འགན་འཁུར་བ།	མེས་དཔལ་ད།
མཐུན་ཤོག་འཆར་འཛོལ་བ།	ངག་དབང་ཚོས་གྲགས།
དཔེ་རྒྱན་འབྲེལ་སྤྲོད་ཚན་པ།	པོད་རྫོང་ས་མི་དམངས་དཔེ་རྒྱན་ཁང་། (ལྷ་ས་རྒྱིང་སྐོར་བྱང་ལམ་སྐོར་ཨང་20པ་)
ལར་འདེབས་ཚན་པ།	པོད་རྫོང་ས་མིན་རྒྱ་པར་འདེབས་པར་ལྷོ་གྲ།
དུམ་ཚད།	787 × 1092 1/32
ལར་ཚོད།	2
ཕིག་ཡངས།	ཁྱི་2.6
ལར་གཞི།	1987ལོའི་ཟླ་9པར་པར་གཞི་1བརྒྱུགས།
ལར་ཐངས།	2008ལོའི་ཟླ་4པར་པར་ཐངས་4བཟུབ།
ལར་ཡངས།	7,001 – 11,000
དཔེ་དུམ་ཨང་རྟགས།	ISBN978 – 7 – 223 – 00042 – 0
ཕོན་ཚོད་ཚོད།	3.50

ལར་གཞི་ཚུལ་ལྟར་ལུག་ཕྱིན་བས་འབྲུ་བཅོས་ལར་འདེབས་མི་ཚོག

图书在版编目(CIP)数据

大昭寺简介/阿旺洛桑嘉措著 —拉萨:西藏人民出版社,1987.9(2008.4重印)

(西藏名胜古迹丛书)

ISBN978-7-223-00042-0

I.大... II.阿... III.大昭寺—简介—藏语

IV.K928.75

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004)第 075816 号

大昭寺简介

编 著	阿旺洛桑嘉措
责任编辑	米 玛
封面设计	阿旺曲扎
出版发行	西藏人民出版社(拉萨市林廓北路 20 号)
印 刷	西藏新华印刷厂
开 本	787×1092 1/32
印 张	2
字 数	26 千
版 次	1987 年 9 月第 1 版
印 次	2008 年 4 月第 4 次印刷
印 数	7,001—11,000
书 号	ISBN978-7-223-00042-0
定 价	3.50 元

版权所有、翻印必究

པར་ཐོངས་བཞི་པའི་གསལ་བཤད།

ལྷ་ལྷན་རྒྱལ་པའི་གཙུག་ལག་ཁང་གི་དཀར་ཆག་འདི་ནི་རྒྱལ་མཚོག་
ལྷ་པ་ཆེན་པོ་རག་དབང་རྣོ་བཟང་རྒྱ་མཚོ་མཚོག་གིས་སྤྱི་ལོ་1645 ལོར་
མཛད་གནང་བ་ཡིན་ཞིང་། འདིའི་ནང་ལྷ་ལྷན་རྒྱལ་པའི་གཙུག་ལག་
ཁང་འདི་ཉིད་བཞེངས་བསྐྱབ་ལྷུང་བའི་ལོ་དུས་དང་། བར་རྟེན་སྤྱ་
གསུང་ཐུགས་རྟེན་ཕྱིན་ཅན་རྣམས་བཞེངས་ཕྱོན་རི་ལྷར་ལྷུང་ཚུལ། དེ་
རྣམས་ཀྱི་ལྷུངས་རྟེན་རོ་མཚར་མཚོག་དུ་ལྷུང་པ་རི་ལྷར་ལྷུང་བ་སོགས་ཀྱི་
ལོ་རྒྱུས་དང་འབྲེལ་སྤྱིས་གཙུག་ལག་ཁང་འདིར་ཉལས་གསོ་བྱ་སྐབས་ཀྱི་
སྤྱིན་བདག་བྱ་མཁན་སོགས་འཕོད་པའི་ལོ་རྒྱུས་དཀར་ཆག་ཅིག་ཡིན།
དེར་གཞི་ཆར་རྒྱལ་ཁབ་སྤྱི་ནང་ནས་ལྷུང་སྤོར་སྤོར་འཆམ་དུ་ཐེབས་མཁན་སྤྱི་
དང་། ལྷག་པར་བོད་རྒྱུངས་འདིའི་ལོ་རྒྱུས་རིག་གནས་ལ་རྟོག་ཞིབ་དང་
ཞིབ་འཇུག་གནང་མཁན། གཞན་ཡང་གངས་རྒྱུངས་ཀྱི་དད་ལྷན་སྤྱི་ལོ་
ཀུན་ལ་གཙུག་ལག་ཁང་འདིའི་ལོ་རྒྱུས་མཚན་སྤོར་ལེགས་བརྒྱུས་སུ་མཁོ་
འདོན་ཡོང་བའི་དགོ་མཚན་ལ་གཞིགས་ཉེ་དེ་ལམ་དམིགས་བཀའ་དུ་པར་
འབྲེམས་ཐོངས་བཞི་ལྷུང་པ་ཡིན། ད་རིས་པར་འབྲེམས་བཞི་པ་ལྷུང་བའི་
སྐབས་དང་བསྐྱབ་ནས་འདི་ནང་གི་ཡིག་ཚོར་མངོན་གསལ་ཆེ་བ་རྣམས་
དག་བཅོས་བྱས་པ་སྟུན། རྩེ་བྲག་ནང་ཚན་ལའང་དཀར་ཆག་ལམ་ཅན་
ཞིག་གསར་སྤོན་བྱ་བུལ་བའི་ལོ་ཡིན།

ཚོམ་སྤྱིག་འགན་འཁུར་བས།

དཀར་ཆག

- རྒྱ་ལྗོངས་གཏམ་ (1)
- དང་པོ། གཙུག་ལག་ཁང་དང་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (7)
- གཅིག གཙུག་ལག་ཁང་བཞེང་ས་ཚུལ། (7)
- གཉིས། སྐྱ་བསྟུང་བྱུགས་ཀྱི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (10)
1. བྱང་རྩོལ་གཙང་ཁང་སྐྱ་ག་གི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (11)
 2. གཙང་ཁང་མདོའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (13)
 3. བྱམས་པ་ཁྲུས་མཛད་མའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (14)
 4. བྱམས་ཁང་མདོའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (15)
 5. རྗེའི་གཙུག་ལྗོངས་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (15)
 6. འུ་རྟེན་རི་བོ་མེའི་གཙུག་ལྗོངས་སྐྱ་རྟེན་
བཞེང་ས་ཚུལ། (16)
 7. བྱང་རྩོལ་གཙང་ཁང་བྱང་མའི་སྐྱ་རྟེན་
བཞེང་ས་ཚུལ། (18)
 8. གཙང་ཁང་མདོའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (18)
 9. བྱང་རྩོལ་གཙང་ཁང་དབྱུས་མའི་སྐྱ་རྟེན་
བཞེང་ས་ཚུལ། (19)
 10. གཙང་ཁང་མདོའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། (25)
 11. བྱང་རྩོལ་གཙང་ཁང་སྐྱ་མའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེང་ས་ཚུལ། ... (25)

12.	གཙང་ཁང་མདོའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།	(26)
13.	རྩོམ་གཙང་ཁང་གི་སྐྱ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།	(27)
14.	གཙང་ཁང་མདོའི་སྐྱ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།.....	(28)
15.	བར་ཁང་ལུ་བ་ཀྱི་གཙང་ཁང་དབུས་མའི་སྐྱ་རྟེན་ བཞེངས་ཚུལ།.....	(30)
16.	པེ་དབའེ་སྐྱ་ག་གི་སྐྱ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།	(31)
17.	གསེར་ཐོག་འག་གི་སྐྱ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།	(32)
18.	ཀ་བ་ཤིང་ལོ་ཅན་སོགས་ཀྱི་བྱུང་ཚུལ།.....	(33)
གཉིས་པ།	གཙུག་ལག་ཁང་ཉམས་གསོ་མཚན་ཚུལ།	(36)
གསུམ་པ།	གཙུག་ལག་ཁང་མཚོན་པའི་ཕན་ལོན།	(43)
བཞི་པ།	རྫོག་རྒྱུ་གཉིས་ཀྱི་བྱུང་ཚུལ་མདོ་ཅན་བཟོད་པ།	(45)
ལྔ་པ།	ཞར་བྱུང་ལྷགས་པོ་རི་དང་པོ་ཏ་ལའི་སྐོར།	(49)
	གཅིག ལྷགས་པོ་རིའི་སྐྱ་རྟེན།	(49)
	གཉིས། པོ་ཏ་ལའི་སྐྱ་རྟེན།	(50)
དྲུག་པ།	མཚུག་བསྐྱེད་གཏུམ།.....	(54)

ཚུན་འགྲོའི་གཏམ།

སྙེགས་བཅུའི་ལང་ཚོ་དར་བའི་མངོས་སྤྱད་གིས།
བཟང་ཡས་ཚོས་ཀུན་རི་དྲགས་མིག་ཅན་ཡིད།
འགྲགས་པར་བྱེད་པའི་ནམ་འདྲེན་རྒྱ་ཚལ་སྤོད།
ཟས་གཙང་སྲས་གྱིས་ལེགས་པའི་དཔལ་ཀུན་སྤོལ།
ལུས་ཅན་ཀུན་ལ་རིས་སྤུ་མ་ཆད་བཅེ་ཆེན་ལྟོ་སྤྱོད་ས་
ལམ་ལས་ཡོངས་པའི་དྲི་བཞེན་གྱིས།
མཐའ་ཡས་བརྗོད་བྲལ་གསང་བ་གསུམ་གྱི་མ་ལ་ཡ་
ཡི་རྒྱན་པ་བརྗོད་ལས་གངས་ཅན་འདིར།
ས་དབང་དམ་པའི་རྒྱ་འཇུག་ཏུ་བའི་རོལ་གར་དྲི་བསྐྱར་
ཚར་དུ་དངར་བས་ཡོངས་གང་བ།
བྲིམས་གཉིས་དྲང་པོར་སྤྱང་ལ་བཅོན་ཞིང་སྐམ་པའི་དབང་
སྤྱད་འཁོར་ལོས་རྒྱུར་བ་རྒྱལ་གྱུར་ཅིག།
རྒྱལ་བ་ཀུན་གྱི་མཁུན་བཅེ་བུས་པའི་འཆི་མེད་ཚོགས་གྱི་
ལམ་ཡངས་པོར།
ལྷ་ཚོགས་སྤྱི་བོད་པའི་རྗོས་གར་རྒྱང་གི་རྒྱལ་མཚན་
རབ་བཏུ་བའི།
མཁན་སྤོབ་ཚོས་རྒྱལ་མཚན་གྱི་དབྱངས་སྟོན་སྤྱོད་གས་གྱི་ལུས་
སྤེའི་མཁུན་པ་ལས།

ནམ་ཡང་བཟང་པ་མེད་པར་ལེན་དེ་སྐྱེ་དགུའི་བསོད་ནམས་
རྒྱུ་ལྷོད་ཀྱི་དབྱེད།

ཟུར་ལུང་ལྷ་པོའི་མཚན་དཔེའི་རང་སྤང་མཚོ་རིས་བདག་
པོའི་ལྷོད་ཁང་ནམ།

ཐུབ་པའི་བསྟན་ལ་རྗེས་སྤྱོད་ཆགས་པའི་རིན་ཆེན་སྐྱེལ་བའི་
ཐེམ་སྐྱེས་ལས།

བདེ་བར་ལེགས་བབས་མི་ཡི་སྤང་བརྟན་འགྲོ་ལ་སྟོན་པའི་
གར་མཁན་མཚོག།

མི་བཟང་སྐོས་སྐོས་བཟང་པོའི་གྲགས་འབར་ཚོང་ཁ་པ་ལ་སྐྱི་
པོས་འདུད།

བཀའ་ཁྲིམས་ཆར་གྱིས་སུ་བདེའི་འཕྲི་ཤིང་ཀྱུན།
གཡུང་དུ་བཟུང་བས་རྣམས་ལྷན་གསར་པའི་མཚོན།

འགྲུགས་མཁས་སུ་མོ་གྱུ་པའི་སྡེ་སྡིད་ཅེས།
གནམ་བསྐོས་རྒྱལ་པོའི་ལྷགས་སྐོལ་དེ་ཅད་ལྷུང་།

ལྷག་ན་པར་སྤྲོས་འདུལ་ཞིང་ཁ་བའི་རྣམས།
མཚོག་དམན་ཀྱུན་གྱི་བསོད་ནམས་བསྐྱེད་པའི་ཡུལ།

ལྷ་ལྷན་སྐྱེལ་པའི་གཙུག་ལག་ཁང་བཟང་གི།
དཀར་ཆག་དེབ་ཐེར་བསྐྱིག་ལ་སྤྱོད་མི་སྤྱོད། -

ངོ་མཚར་ཚོས་འབྱུང་དབྱེད་གྱི་དཔལ་ལོ་ལས།
ལོ་རྒྱུས་ལེགས་བཤད་དབྱར་སྐྱེས་གཞོན་ཅུའི་མཚོན།

ཁྲངས་ལྷན་གཏམ་གྱི་རྣམས་ཤིང་ཐེམ་པའི་ཅེར།

ཉམས་འགྱུར་སྟོན་ཚིག་མེད་ཉེན་རབ་བཟུང་འདི།
 ཟང་ཟིང་འཕྱུར་བའི་བྱ་ཚོད་འདབ་གཤོག་ལ།
 ཉེར་བསྟན་མཁས་མང་གཉིས་སྐྱེས་བྲལ་བསྐྱེག་པའི།
 བསྟན་འཛིན་ས་སང་ཚོགས་ཀྱི་ཡུལ་མིན་ཀྱང་།
 དཔྱད་ལུག་ཁྲ་བྱུག་སྐྱིང་ལ་སྟག་པར་འཛེབས།
 ཚུ་འཛིན་སྟུག་པོའི་དབྱས་ན་འབྱུག་གི་སྟུ།
 དལ་བྱར་སྟོགས་ཚེ་མ་བྱ་གར་བྱེད་ན།
 ལོ་རྒྱས་རྒྱལ་ལ་གདུང་བའི་སྐྱེ་བོའི་ཚོགས།
 འོར་འཛིན་གསེར་གྱིས་བཀའ་ལས་ཅིས་མེད་གཤ།
 མི་དམན་དགེ་བའི་ཚོགས་ཀྱི་དཀར་ཚོགས་ལ།
 བསོད་ནམས་ཆ་གས་ཡོངས་སུ་ཆེས་གང་བའི།
 ཚོས་ལུན་རྒྱལ་པོའི་རྒྱ་ཤེལ་དབང་པོ་ཡི།
 འཛད་བཟང་བདུད་ཚིའི་རྒྱ་རྒྱན་འདི་ན་སྟོ། -
 འོར་རྗེས་འོད་རྒྱང་ཅམ་གྱིས་ཆེར་བྱེགས་པའི།
 ལྷན་ཚོངས་སྲིན་བྱའི་མེ་ཡི་ངང་རྒྱལ་དག།
 རིང་སྤངས་ཡ་རབས་ངང་རྒྱལ་ཉིན་བྱེད་ལ།
 རབ་དགའི་བརྗ་སྟུ་འཛིན་འདབ་རྒྱ་ལྟེ།
 རྱི་བཟའི་འཕང་འགྲོས་ཆར་ཡང་བསྐྱུན་མིན་ཞིང་།
 ཤེས་ལུན་མཁས་མང་དགའ་བྱེད་ན་བའི་རྒྱ།
 དཀར་ཆག་གདོང་ལྷའི་རྒྱད་ཀྱི་ང་རོའི་དབྱངས།
 མཛད་མེད་མགྲིན་པོའི་ལམ་ནས་དེང་འདིར་མེན།

ཞེས་ཤིས་པ་བརྗོད་པའི་སྐུ་དབྱེངས་ཀྱིས་སྦྱོན་བསྟུན་ཉེ། མཐའ་
 སྐྱུ་པའི་ལྷུ་མ་ཅན་ཀྱུ་ལ་རིས་སྐྱེ་ཆད་པ་མེད་པར་ཕན་པ་དང་བདེ་བའི་
 ལམ་བཟང་པོ་ལ་དངོས་དང་བརྒྱུད་པའི་སྐོ་ནས་བཀྱི་བའི་བཙེ་ཚེན་སྤྱུགས་
 རྗེའི་དབང་སྤྱུག་རྒྱལ་བ་བཟུང་གཙང་གི་སྤྱུ་པོའི་བསྟན་པ་རིན་པོ་ཆེ་ནི་
 ལྷན་བཅས་འགྲོ་བ་ཡོངས་ཀྱི་ལེགས་བྱས་རྒྱ་མཚོའི་སྐོ་འཕམ་འབྱེད་པའི་
 རང་བཞིན་དུ་རྒྱན་གྱིས་བྱུ་ལ། དེ་ཉིད་འཕེལ་ཞིང་རྒྱས་པར་བྱེད་པ་ས་
 ཚེན་པོ་བྱམས་པས་སྦྱོང་བའི་ཚོས་རྣམ་གྱི་རྒྱལ་པོ་ཞིག་ལ་རག་ལས་པའི་
 སྦྱིར། རང་ཅག་རྣམས་ཀྱི་རྣམ་པའི་བསྟན་པ་བོད་ཁ་བ་ཅན་གྱི་རྒྱལ་
 ཁམས་འདི་ཉིད་དུ་འབྱུང་བའི་ཐབས་སྟེ། འཕགས་པ་རིགས་གསུམ་གྱི་
 བཤོན་པོ་བོད་རྒྱལ་པོའི་རྣམ་པར་བསྟན་པའི་རྗེ་རྒྱལ་པོ་གཉེའ་ཁྲི་བཅན་
 པོ་ནས་བཟུང་ལྷ་མོ་མོ་རི་གཉན་བཅན་གྱི་བར་དུ་རྒྱང་བའི་གནམ་གྱི་ཁྲི་
 བདུན། རྣམ་གྱི་རྣམ་གཉིས། བར་དུ་ལེགས་བྱས་ས་ལ་ལྷེ་བརྒྱད།
 འོག་གི་བཅན་གསུམ་དུ་ལྷགས་པའི་རྒྱལ་པོ་རྣམས་ཀྱང་། དངོས་སྐྱེ་ཚོས་
 ཀྱི་ཁྲིམས་བཅའ་བ་མ་རྒྱང་ཡང་། མཐའ་འཁོབ་གདུལ་དཀའི་སྦྱེ་པོ་
 རྣམས་ཐབས་དུ་མའི་སྐོ་ནས་བདུལ་ཉེ། བརྒྱད་ནས་རྒྱལ་བའི་བསྟན་པ་
 འཕེལ་བའི་བདག་ཕྱིན་གྱི་སྤྱུག་མཚན་ལ། རྒྱད་པར་རྣ་མོ་མོ་རི་གཉན་
 བཅན་གྱིས་དམ་པ་ཚོས་ཀྱི་དབྱེད་བརྟེས། དེ་ནས་གདུང་རབས་ལྷ་མོང་
 བའི་ཚོ། ལྷག་ན་བསྐྱེད་ལེ་ཤེས་ཀྱི་སྐྱེ་འབྱུང་དུ་བའི་རྩོལ་གར་མཁན་ཚོས་
 རྒྱང་བའི་རྒྱལ་པོ་སྦྱོང་བཅན་རྣམ་པོ་འཛིགས་པ་མེད་པའི་ཁྲི་ཚེན་པོ་ལ་
 ཞབས་བྱུང་གི་བརྗོད་རྣམ་པར་བཤོད་དེ་རྒྱལ་པོའི་སྤྱུ་པོ་འགྲོ་ལ་རྗེས་སྤྱི་
 ཚགས་པའི་སྦྱོང་རྣམས་དང་། དཔའ་ཞིང་རྒྱལ་པོ་ལ། གཞན་གྱིས་

ཚད་གཟུང་དང་མེད་པའི་རྒྱལ་པ་ལྟ་ཚོགས་ཉེན་པའི་རྒྱན་གྲགས་ཀྱི་ར་ཚོ་
 ཚེ་འཛམ་གྱིང་ཡངས་པའི་སའི་ཚོན་ཐམས་ཅད་ཏུ་བྱུང་བས། རྒྱ་དགར་
 བཤམ་ ལྷག་གཟིག་ གེ་སར་སོགས་རྒྱལ་པོ་ཚེད་པོ་རྣམས་ཀྱིས་ལྷན་པས་
 བཏུད་ཅིང་ཚོར་གྱི་དབྱ་ལྷལ། ཚོས་རྒྱོན་རྒྱན་མི་སམ་ཚོ་ར་རྒྱ་གར་ཏུ་
 བརྒྱུད་སའི་རྒྱ་གར་གྱི་ཡི་གེ་ལས་བཏུས་ནས་པོད་ལ་ཉེ་བར་མཁོ་བའི་ཡི་གེ་
 ལྷན་ཅུ་སོ་བཞི་གཏན་ལ་ཐབ། ཚོས་དགེ་བ་བཅུ་ལས་བརྒྱམས་པའི་
 བཀའ་ཁྲིམས་བཅོན་པོས་མཚོག་དམན་ཡོངས་ཀྱི་གཉའ་བར་གསེར་གྱི་
 གཉའ་ཤིང་ལྟ་ཏུ་བྱར་མི། མིན་མཚམས་ཀྱི་མཛོད་རྒྱ་ལས་རྒྱལ་པའི་དགེ་
 རྒྱུད་རྒྱ་སོགས་འཕྲུང་གནས་རྒྱལ་ཁྲིམས་པོ་ཉར་མངགས་ཉེ་ཡི་དམ་གྱི་ལྟ་
 རང་ཚོན་རྣམ་པ་གཉིས་རྒྱན་དྲུངས། རྒྱ་བལ་གྱི་རྒྱལ་པོ་དེགས་པ་ཅན་
 རྣམས་ཀྱང་གྱི་ནང་གསང་བ་གསུམ་ལ་བརྟེན་པའི་ཐབས་མཁས་ཀྱི་འཕྲུལ་
 དང་རྒྱོན་པོ་མགར་རིག་པ་ཅན་སོགས་ཀྱི་བྱེད་པོས་ང་རྒྱལ་གྱི་གདོང་པ་
 བརྟེན། འཕགས་མ་རྒྱལ་མ་དང་ཚོ་གཉེར་ཅན་གྱི་རྒྱལ་པའི་བཅུན་མོ་
 གཉིས་དང་དེ་དག་གི་རྟེན་སྐལ་ཏུ་ཀུན་མཁུན་ཏུ་རམ་ཤིང་པའི་རྒྱའི་རྣང་
 བརྟེན་མཚོང་ཚོས་དྲན་རེག་ཅམ་གྱིས་མངོན་པར་མཚོ་བ་དང་། རེས་
 པར་ལེགས་པ་ཟད་མི་ཤེས་པ་རྒྱན་པར་བྱེད་པ་བྱུང་སོགས་རྟེན་ངོ་མཚར་
 ཅན་ཏུ་མ་དང་རྒྱའི་དབང་པོའི་བང་མཛོད་ཀྱི་ཁེངས་པ་འཛོམས་པར་རུས་
 པའི་བོད་ག་པའི་རྒྱུས་མཐའ་ཡས་པ་དྲུངས་ཉ། ཚོད་ཀྱི་རྒྱལ་ཁམས་
 ཐམས་ཅད་ཚོས་དང་མིད་ཀྱི་འཕྲོར་པ་མ་སྒྲུབ་པ་དབྱུར་གྱི་རྒྱ་པོ་བཞིན་ཏུ་
 འཕྲུར་བར་བྱུར། དེ་ཡང་གངས་ཀྱི་ར་བས་ཡོངས་སུ་བརྒྱོར་བའི་ལྟེ་བ།
 གནམ་འཁོར་ལོ་ཚིགས་བརྒྱད། ས་བརྒྱ་འདབ་བརྒྱད་དང་། བྱང་ཉང་

བྱམ་བལ་པོ་ཆེའི་རི་ལ་དབྱེ་ལ་གདུགས། མལ་ཤོང་གི་རི་ལ་སྐྱེན་ལ་ཉ་(ཀ་
 ཁོལ་མར་དོག་ཉེ་ར་ག་བྲག་ཟེར་)། མདོར་མཁར་གྱི་བྲག་ལ་ལྷུགས་ལ་
 པར་ཉང་བྱམ་པམ་དཀར་གྱི་རི་ལ་གསུང་ལ་དུང་(ལ་ལ་གྲིབ་གྱི་
 འབྲུགས་པ་དཀར་རྒྱང་ལ་ཟེར་)། རྫོང་བཙན་གྱི་རི་ལ་མགུལ་ལ་བུམ་པ།
 དུག་མའི་རི་ལ་བྲུགས་ལ་དཔལ་བེའུ(ཀ་ཁོལ་མར་གདུགས་ནི་བྱང་ཤར་
 རོས་ན་ཡོད་པར་བཤད་)། ད་ལྟ་ཚོག་ཚོག་ཏུ་གསལ་པའི་བྲག་རི་ལ་སྐྱ་
 ལུས་རྒྱལ་མཚན། རྫོང་ལུང་བྱང་ལུའི་རི་ལ་བྲུག་ཞབས་འཁོར་ལོ་སྟེ་
 ལོགས་བཀའ་ཤིས་ཉུགས་བརྒྱད་སོགས་ས་དབྱུད་རོ་མཚར་བའི་དགེ་མཚན་
 གྱིས་ཁོར་ཡུག་ཀྱན་ནས་དགྲིགས་པའི་དབྱེས་སུ་བྱུའི་རྒྱལ་པོའི་སོ་བྱང་ར་
 ས་འབྲུལ་སྣང་གི་གཙུག་ལག་ཁང་བརྒྱན་པས་ལུས་ཅན་མཐའ་དག་གི་
 བསོད་ནམས་གྱི་ཞིང་དམ་པར་རི་ལྟར་ཉི་ཟླའི་འོད་གྱིས་འགོ་བའི་ལུན་པ་
 སེལ་བ་དེ་སྲིད་དུ་སྟེལ་བར་མཛད་པ་ཡིན་ལོ།།

དང་པོ། གཙུག་ལག་ཁང་དང་རྒྱ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།

གཅིག གཙུག་ལག་ཁང་བཞེངས་ཚུལ།

བསེལ་ལྡན་ཁ་བའི་སྤོངས་ཀྱི་རྫིང་བྱ་ལ།
 མཐོ་རིས་བདུན་གྱི་ཡོན་ཏན་ངང་མོ་དཀར།
 བདེ་སྦྱིད་སྤྱད་བྱངས་རྒྱང་གཏུབ་འཁྲོལ་བཞིན་ཏུ།
 རོ་མཚར་འཕུར་ལྡིང་སྒྲོས་གར་ཅི་ཡང་བསྐྱུར།
 འཁོར་ལོས་མཚན་པའི་ཀུན་གསལ་ལྟས་སྤྲུམ།
 བད་འདབ་ལོ་ར་འཛིན་གཞོན་ལུས་ཆགས་པའི་བཞིན།
 བཀྱ་གྱིས་ཉགས་ཀྱི་རྒྱར་མིག་གཡོ་བ་ཡིས།
 ཚོས་སྤྱིད་དག་མཚན་མཐའ་དག་ངང་གིས་འགྲུགས།
 གཏུབ་དཀའི་འགྲོ་ལ་བྱམས་བཅེས་རྗེས་ཆགས་པའི།
 ལྷལ་སྤྲས་ཚོད་ཏུས་འཁོར་ལོས་སྐྱུར་པའི་དབལ།
 འཛིན་མཁས་སྤོང་བཅའ་སྐྱམ་པོའི་སྐྱུ་རྩའི་གར།
 སྐྱུར་ཚེ་དྲིགས་ལྡན་ཀུན་ཀྱང་འཕྱང་མོ་ཉུག།
 མཐའ་འཁོབ་བ་སྤང་ལྟར་རྒྱན་སྦྱོ་བའི་ཚོགས།
 སྤང་དོར་འབྱེད་པའི་སྒོ་སྒོས་གསལ་བ་ཡིས། -
 ལྷགས་ཚོང་གསེར་འཕྱུར་ཚི་ཡི་སྐྱུལ་བསྐྱུར་ལ། - -

མཚར་ཏུ་འཛོལ་པའི་སྣང་བ་དག་གདོང་བརྒྱངས།
 བོད་འབངས་སྐྱེད་ལྷུ་འབྲུག་གྲངས་མེད་ལེགས་བྱས་ཀྱི་ན།
 ས་འཛོལ་དབང་པོར་ཚེ་འདྲིའི་ལྷུང་པོའི་རྒྱུད།
 མ་བོའི་དབྱིག་འཛོལ་རལ་བའི་རྒྱལ་གྱི་རྒྱུན།
 བབས་ལ་ཇོ་རུའི་བྱ་མོར་བཏགས་སམ་སྐྱམ།
 ལེགས་བྱིན་མ་དང་ཁྲོ་གཉེར་ཅན་མ་བྱུང་།
 རྒྱ་བལ་ས་དབང་སྤྲས་མོར་རྒྱ་རྒྱལ་ནས།
 སྤྲོང་བ་ཅན་བཅུན་མོའི་ཚོལ་གྱིས་ཕན་བདེ་ཡི།
 གཞིར་གྱུར་གཅུག་ལག་ཁང་བཟང་བཞིག་པ་ལ།
 བྱག་པོའི་ཡིད་གྱིས་མཛོན་བརྒྱལས་ལྷ་སྐྱིན་དཔུང་།
 ཉེར་འཚོའི་སྤགས་བལྟ་མཚོ་འཚམ་སྦྱོར་བ་ཀྱི།
 བཞོམ་པའི་རྣམ་མང་ཐབས་གྱི་མཛད་པ་ཡིས།

དགེམས་མེད་འཕྲོ་བའི་གཉེན་ཏུ་འགྲུབ་དེ་མཚར། ། ཞེས་
 པ་སྟེ་བལ་བཟང་གི་བཅུན་གྱིས། རྒྱ་མོ་བཟང་ལ་གཅུག་ལག་ཁང་
 བཞིགས་པའི་ས་ལྷལ་དང་ས་དཔུང་གང་བཟང་འདྲི་བར་བྱན་མོ་ཞིག་
 བཏང་བས། རྒྱ་ནག་གི་སྤྲོར་ཐང་བརྒྱད་ཅུ་སྤྲོར་གྱི་རྟེན་ནས་ལེགས་ཉེས་
 གྱི་རྒྱུལ་གསལ་བར་གཏན་ལ་ཕབ་ཀྱང་། བྱན་མོས་འཕྲིན་ཐམས་ཅད་མ་
 འཕྲོར་བར་བཞེན། མཚོ་བསྐྱབ་པའི་སྦྱོར་བ་བྱས་ན་འང་ཆ་ཅན་ཏུ་ཡང་
 མ་བསྐྱབས་པས། རྒྱ་མོ་བཟང་སྤྲག་དོག་གི་རྣམ་པས་རྒྱུལ་བཞིན་མ་བྱས་
 པར་མཛོན་ནས། རྒྱལ་པོ་ལ་ཡང་མ་ལྷུས་པར། ལ་གདོང་ནིའུ་ཐང་ལ་
 རྒྱང་བཏིང་བ་མཚན་མོ་མི་མ་ཡིན་གྱིས་ལྷལ་ཅན་ཡང་མེད་པར་བཞིག་

པས། རྒྱ་མཚན་ནམས་རྒྱལ་པོའི་སྟེན་ཏུ་གསོལ་བ་ན། ཚོས་རྒྱལ་གྱིས་
 མཁྱེན་བཞིན་ཏུ་མ་མཁྱེན་པ་ལྟར་མཛད་ནས་ཁྱི་བཙུན་དང་བཅས་འོ་ཐང་
 གི་མཚོ་འགམ་ཏུ་ཕེབས་ཏེ། སོར་གདུབ་མཁའ་ལ་བརྒྱུར་བཅུག་པས་
 མཚོ་ནང་ཏུ་བབས་པ་དང་། མཚོ་ཕྱེད་དུ་བྱས་ན་འོད་ཟེར་སྣ་ཚོགས་ལས་
 རྒྱབ་པའི་མཚོད་རྟེན་འདུག་པ་རྗེ་སྟོན་ཀྱང་གྱིས་གསེགས་ཏེ། ཚོས་རྒྱལ་
 གྱིས་བདེན་ཚིག་དང་། སྟོན་འབངས་གྱིས་རྗོད་བརྒྱུར་བ་ལྟན་ཅིག་ཏུ་
 འཛོལས་པའི་མཐུས། རྗོད་མཚོད་རྟེན་བསྐྱེད་ཞིང་བརྟན་པ་ཞིག་ཏུ་སོང་
 བ་ལ་གདུང་མ་ནམས་ཀྱི་སྟེ་གཏད་དེ་དཀའ་ཚོགས་མེད་པར་མཚོ་བསྐྱབས།
 འོན་ཀྱང་རྒྱ་བཟའི་ཚེས་ཁོག་ནས་ལྷུང་བའི་བཙས་གནམས་མ་འཇུག་པའི་
 ལྷུངས་གྱིས་གཙུག་ལག་ཁང་བཙེགས་ཀྱང་ལྟ་འདྲིས་བཞིག་པ་ན། ཀོང་
 ཚས་ཚེས་ཁོག་ནས་ལེགས་ཉེས་ཀྱི་སྒྲུང་དོར་བལྟན་རྩལ་རྒྱལ་པོའི་སྟེན་ཏུ་
 ལྷུང་བས། ཕྱིན་ཏུ་དེ་གྱིས་ཏེ། ཚོས་རྒྱལ་ཡབ་ཡུམ་གསུམ་གྱིས་སྦྱིད་ཤོད་
 ཉང་ཐུན་མ་ཤོང་ཁར། བསྐྱེད་པའི་མཁའ་དབྱེ་སྟོན་བཙེགས་པའི་ནང་ཏུ་
 ཞག་བདུན་གྱི་རིང་རྒྱབ་པ་མཛད་པས། རིགས་གསུམ་མཚོན་པོས་ཞལ་
 གསེགས། ལྱིན་གྱིས་བསྐྱབས། དེ་ནས་མཐའ་འདུལ་གྱི་གཙུག་ལག་ཁང་
 བཞི། ཡང་འདུལ་གྱི་གཙུག་ལག་ཁང་བཞི། ཏུ་གཞོན་གྱི་གཙུག་ལག་
 ཁང་བཞི་ནམས་བཞེངས། གཞན་ཡང་ས་དབྱུང་རབ་པ་མཐའ་དག་
 བཙོས་རྗེས། ར་ས་འཇུལ་རྣམས་གཙུག་ལག་ཁང་། རྒྱལ་པོ་ཉིད་གྱིས་སྦྱ་
 ལུས་ཀྱི་བཞོད་པ་མི་འདྲ་བ་སྣ་ཚོགས་དང་། ཤོད་འབངས་ལས་ལ་བསྐྱལ་
 བ་སོགས་སྟུན་མོང་དང་སྟུན་མོང་མ་ཡིན་པའི་མཛད་པ་བལྟན་ཏེ་བཞེགས་
 མེད་པར་ལྷུབ་པ་དང་ཆབས་ཅིག་པར་ར་མོ་ཚེའི་གཙུག་ལག་ཁང་ཡང་

ལྷན་གྱིས་སྐབ་པོ།

གཉིས། ལྷ་གསུང་ཐུགས་ཀྱི་ལྷ་རྟེན་བཞེངས་ཚུལ།

དེ་ལྟར་དོ་མཚར་རྒྱ་མཚོའི་དགེ་མཚན་ཀྱུན།
 གཅིག་ཏུ་འབྱེད་བའི་གཙུག་ལག་ཁང་གི་རྟེན།
 གྲིས་འཕྲུང་བྱུང་ཚུལ་གྱི་ལྷ་བཞུགས་པ་ན་མས།
 འབྲུལ་པ་མེད་པར་སྐྱེང་བ་བརྗོད་བྱ་དོས།
 སང་ལྷེང་སྐྱོ་མོ་ནས་བརྒྱད་ཚོས་སྐྱོར་དུ།
 ལྷ་གསུང་ཐུགས་རྟེན་མོ་ཆེན་རིན་བཟང་མོགས།
 དམ་པའི་ལྷ་བརྟན་གྲིས་འཕྲུང་སྐྱེད་བའི་སྐྱེང་།

མཁའ་ལ་དབང་པོའི་གཞུ་ལྟར་རྣམ་པར་བཟུ། ཞེས་པ་རྟེ་
 ལྷའི་རྟེན་དུ་ལྷེབས་གྲིས་ལ་རྒྱལ་བ་རིགས་ལྷ་ཚོས་རྒྱལ་ཉིད་ཀྱི་ཕྱག་ནས་ལ།
 གསུང་གི་རྟེན་དུ་ཐུགས་རྗེ་ཆེན་པོའི་གཟུངས་ཡི་གེ་དུག་མ་ཚོས་རྒྱལ་གྱི་
 དུས། ཐུགས་ཀྱི་རྟེན་དུ་ས་པའ་གྱིས་བཞེངས་པའི་བརྟན་པ་མཚོད་རྟེན་
 ཚོས་རྒྱལ་གྱི་ཐུག་ཚུ་བཞུགས་པ། གཞིས་ཀ་རྗེའུ་པས་བཞེངས་པའི་མོ་
 ཆེན་རིན་ཆེན་བཟང་པོ། འབའ་ར་བ་རྒྱལ་མཚན་དཔལ་བཟང་།
 དཔལ་ཕག་མོ་ལྷ་པ་རྗོ་རྗེ་རྒྱལ་པོ། མངའ་རིས་པ་སང་གི་རྒྱལ་མཚན།
 གཡའ་ཐུག་པ་སངས་རྒྱས་དཔལ་བཟང་། རྗེ་བརྟན་མི་ལ་རས་པ། ཞང་
 འཕྲོ་བའི་མགོན་པོ་གཡུ་ཐག་པ་རྣམས་དང་། ད་ལྟ་མཐུ་ཀ་ལར་ཐུགས་པ་
 ཞིག་པོ་བདུད་མི། དེའི་རྣམ་ཐུབ་པའི་སྐྱེ། མདོལ་རྒྱང་སྐྱོར་དཔོན།